

TÒA ÁN NHÂN DÂN CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Q. THANH KHÊ - TP. ĐÀ NẴNG Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 121/2018/HS-ST

Ngày: 15/11/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN THANH KHÊ, TP ĐÀ NẴNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lưu Thị Hằng

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Lê Thị Nhớ

Ông Trần Lâm

- Thư ký phiên tòa: Ông Lê Văn Linh - Cán bộ Tòa án nhân dân quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hoài Thanh - Kiểm sát viên.

Trong ngày 15/11/2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 117/2018/TLST-HS, ngày 18/10/2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 117/2018/QĐXXST-HS ngày 02/11/2018 đối với bị cáo:

Nguyễn Cảnh Th, tên gọi khác: Không; sinh ngày: 04/9/1999; tại Nghệ An; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Ấp 1B xã A, huyện B, tỉnh Bình Dương. Tạm trú: K27/9/3 đường C, tổ 18 phường D, quận E, TP. Đà Nẵng;

Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không.

Nghề nghiệp: Sinh viên Trường Đại học X; Trình độ học vấn: 12/12;

Con ông Nguyễn Cảnh H, sinh năm 1966 và bà Nguyễn Thị L, sinh năm: 1976 (đều còn sống); chưa có vợ, con.

Gia đình có 02 anh em, bị cáo là con thứ nhất.

Tiền án, tiền sự: Chưa.

Bị cáo hiện đang tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

- Người bị hại: ông Ngô Văn H, sinh năm: 1990; Địa chỉ: Thôn F, xã G, huyện H, TP. Đà Nẵng (hiện đang bị thương tích liệt nửa người bên phải, không tự đi lại được).

- Người đại diện hợp pháp cho người bị hại:

- + Bà Trần Thị Nh, sinh năm: 1970 - là mẹ ruột của người bị hại;
- + Ông Ngô Văn X sinh năm: 1966 - là cha ruột của người bị hại;
- + Bà Lâm Thị Ng, sinh năm: 1991- là vợ của người bị hại;

Cùng địa chỉ: Thôn F, xã G, huyện H, TP. Đà Nẵng. Bà Trần Thị Nh, bà Lâm Thị Ng ủy quyền cho ông Ngô Văn X tham gia tố tụng (theo văn bản ủy quyền số 223/2018; quyền số 01/2018,(1)-SCT/KC,CD, ngày 27/8/2018 do UBND xã Hòa Khương, huyện Hòa Vang, TP. Đà Nẵng chứng thực). Ông X có mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

+ Bà Lê Thị H, sinh năm 1984; Địa chỉ: Số 21/12 đường I, phường K, TP. L, tỉnh Thừa Thiên Huế. Vắng mặt, có đơn xét xử vắng mặt.

+ Bà Nguyễn Thị L, sinh năm: 1998; Địa chỉ: Số 27/9 đường C, phường D, quận E, TP. Đà Nẵng. Vắng mặt.

+ Bà Lê Thị Diệu H, sinh năm: 1998; Địa chỉ: Tổ 11 phường M, thị xã N, Thừa Thiên Huế. Vắng mặt, có đơn xét xử vắng mặt.

- *Người làm chứng:*

+ Ông Phạm Trường K, sinh năm: 1999. Có đơn xét xử vắng mặt.

+ Ông Nguyễn Xuân H, sinh năm: 1999. Có đơn xét xử vắng mặt.

+ Ông Nguyễn Việt H, sinh năm: 1998; Vắng mặt.

Cùng địa chỉ: K27/9/3 đường C, phường D, quận E, thành phố Đà Nẵng.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ 00 phút ngày 14/4/2018, Nguyễn Cảnh Th điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 75K2-6292 chở sau Phạm Trường K chạy trên đường Nguyễn Tất Thành, thành phố Đà Nẵng theo hướng thuận từ quận Liên Chiểu về quận Hải Châu với tốc độ khoảng 40Km/h để đi chơi cùng bạn. Khi đến cầu Phú Lộc (đoạn ngang trụ điện chiếu sáng CS142T6NTT) thuộc phường Thanh Khê Đông, quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng do không chú ý quan sát nên xe do Th điều khiển đã tông vào anh Ngô Văn H đang đi bộ băng qua đường theo hướng từ trái sang phải so với chiều xe của Th chạy gây ra tai nạn. Hậu quả: anh H và Th bị thương được đưa vào Bệnh viện Đà Nẵng cấp cứu. Phạm Trường K chỉ bị xây xước nhẹ.

Tang vật tạm giữ: 01 xe mô tô nhãn hiệu YAMAHA màu xám bạc, biển kiểm soát 75K2-6292; số máy: 3S31-018382; số khung: 106Y-018382. Xe mô tô biển kiểm soát 75K2-6292 do bà Lê Thị L đứng tên chủ sở hữu. Năm 2017, bà L cho cháu ruột là Nguyễn Thị L nhưng Nguyễn Thị L chưa làm thủ tục sang tên

theo quy định. Ngày 12/4/2018, Nguyễn Thị L để xe mô tô biển kiểm soát 75K2-6292 tại phòng trọ rồi về quê và nhờ bạn là Lê Thị Diệu H trông coi. Ngày 14/4/2018 H cho Th mượn xe mô tô trên để đi chơi thì Th gây ra vụ tai nạn giao thông.

* Tại bản kết luận giám định về thương tích số 135/TgT ngày 05/6/2018 của Trung tâm Pháp y thành phố Đà Nẵng kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Ngô Văn H là 65% (Sáu mươi lăm phần trăm).

* Nguyễn Cảnh Th, Phạm Trường K bị thương tích nhẹ có đơn từ chối việc giám định thương tích và không yêu cầu gì.

* Biên bản khám nghiệm hiện trường:

Hiện trường khi khám nghiệm còn nguyên vẹn.

- Hiện trạng của đoạn đường nơi xảy ra tai nạn:

Cầu Phú Lộc thuộc đường Nguyễn Tất Thành, đoạn ngang trước trụ điện chiếu sáng CS142T6NTT, ở chiều đường thuận chiều xe chạy hướng từ phía quận Liên Chiểu về hướng quận Hải Châu, thuộc phường Thanh Khê Đông, quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng là nơi xảy ra tai nạn giao thông giữa xe mô tô 75K2-6292 và bộ hành qua đường.

Cầu Phú Lộc nơi xảy ra tai nạn là đoạn đường thẳng, được trải nhựa bằng phẳng, chính giữa cầu có dải phân cách rộng 2m00 chia cầu làm hai chiều xe chạy riêng biệt mỗi chiều rộng 10m50, được chia làm ba làn đường xe chạy.

- Ghi nhận việc đánh số thứ tự theo số tự nhiên vị trí nạn nhân, phương tiện, tang vật, dấu vết:

Số 1: Vị trí xe mô tô 75K2-6292.

Số 2: Vết cày xước để lại trên mặt đường.

Số 3: Vị trí nạn nhân (bộ hành qua đường).

- Điểm mốc: Trụ điện chiếu sáng công cộng số CS142T6NTT. Từ trụ điện chiếu sáng CS142T6NTT đo vuông góc về phía quận Hải Châu 17m70 là ngang với trục bánh sau xe mô tô 75K2-6292.

- Mép đường chuẩn: Lấy mép đường bên trái theo chiều đường xe chạy thuận chiều hướng từ quận Liên Chiểu về quận Hải Châu làm mép đường chuẩn để đo vẽ hiện trường.

- Vị trí nạn nhân, phương tiện, tang vật, dấu vết:

Sau khi xảy ra tai nạn:

+ Vị trí 1: Xe mô tô Biển kiểm soát 75K2-6292 ngã nghiêng về trái tại hiện trường và nằm ở làn đường ở giữa. Đầu xe hướng về phía quận Hải Châu và chệch về phía mép đường chuẩn, trục bánh trước của xe cách mép đường chuẩn 4m40, trục bánh sau của xe cách mép đường chuẩn 4m50.

Từ ngang dưới giữa vị trí xe mô tô Biển kiểm soát 75K2-6292 về phía quận Liên Chiểu là vết cày xước để lại trên mặt đường.

Từ trục bánh trước xe mô tô Biển kiểm soát 75K2-6292 đo vuông góc về phía quận Liên Chiểu 0m50 là ngang với vị trí đầu của nạn nhân.

+ Vị trí 2: Vết cày xước do xe mô tô Biển kiểm soát 75K2-6292 để lại trên

mặt đường dài 2m00, không liên tục và có chiều hướng từ phía quận Liên Chiểu về hướng quận Hải Châu. Điểm bắt đầu của vết cách mép đường chuẩn 5m00, điểm kết thúc của vết nằm bên dưới ngang giữa vị trí xe mô tô Biển kiểm soát 75K2-6292 ngã tại hiện trường.

+ Vị trí 3: Nạn nhân Ngô Văn H ngã nằm ngửa tại hiện trường đầu nạn nhân hướng về phía quận Hải Châu, chân nạn nhân hướng về phía quận Liên Chiểu. Đầu nạn nhân cách mép đường chuẩn 3m20, chân nạn nhân cách mép đường chuẩn 3m20. Từ vị trí đầu nạn nhân đo vuông góc về phía quận Liên Chiểu 193,4 m là ngang với vị trí vạch kẻ đường dành cho người đi bộ.

Từ điểm mốc là trụ điện chiếu sáng công cộng số CS142T6NTT đo vuông góc về phía quận Liên Chiểu 175m là đến vị trí vạch kẻ đường dành cho người đi bộ.

* Dấu vết để lại trên xe mô tô 75K2-6292 :

+ Mặt gương kính chiếu hậu bên trái bị nứt vỡ.

+ Mặt ngoài phía trước nắp ốp gương chiếu hậu bên trái có vết cọ sát hướng từ trước về sau làm sơ nhựa kích thước (6x1)cm.

+ Mặt ngoài phía trước đầu tay cầm lái bên trái có vết sơ su kích thước (03x01)cm.

+ Mặt ngoài đoạn 1/2 trên chắn gió bên trái có vết nứt bề kích thước (20x22)cm. Điểm thấp nhất cách đất 62cm, cao nhất cách đất 80cm.

+ Mặt ngoài đầu gác để chân bên trái người ngồi lái có vết xơ su xước kim loại kích thước (3x2)cm. Gác để chân bị di lệch về sau một đoạn 3cm.

+ Mặt ngoài phía trước đầu gác để chân bên trái người ngồi sau có vết cọ xước làm xước kim loại (1x1)cm.

+ Mặt ngoài phía trước bên trái đoạn trước chắn bùn bánh trước có vết cọ xước làm bong sơn lộ nhựa mới kích thước (6x1)cm.

- Hệ thống phanh trước, phanh sau có tác dụng. Hệ thống máy hoạt động, đèn, còi có tác dụng.

Nguyên nhân, điều kiện: Do Lê Thị Diệu H không biết việc Nguyễn Cảnh Th không có Giấy phép lái xe nên đồng ý cho Th mượn xe, Th không có Giấy phép lái xe nhưng vẫn mượn xe để tham gia giao thông đường bộ; Th chủ quan, cầu thả khi tham gia giao thông đường bộ; anh Ngô văn H chủ quan cầu thả đi bộ qua đường không đúng nơi quy định.

Tại bản Cáo trạng số 120/CT-VKSTK, ngày 17/10/2018, Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng đã truy tố Nguyễn Cảnh Th về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Kiểm sát viên thực hành quyền công tố nhà nước tại phiên tòa giữ nguyên nội dung quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Cảnh Th phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Đồng thời căn cứ vào nhân thân, tính chất mức độ phạm tội của bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1,

khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 65 Bộ luật hình sự để xử phạt bị cáo Nguyễn Cảnh Th mức án tù 18 (mười tám) tháng đến 24 (Hai mươi bốn) tháng tù cho hưởng án treo và ấn định thời gian thử thách đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa người đại diện theo pháp luật của người bị hại là ông Ngô Văn X yêu cầu bồi thường số tiền 300.000.000 đồng (Gồm các khoản Viện phí: 98.961.519 đồng (có hóa đơn); thuốc mua ngoài 23.200.000đồng; ăn uống, bồi dưỡng, dụng cụ vệ sinh: 39.500.000đồng; Xe đưa đi và về Bệnh viện Chợ Rẫy: 27.500.000đồng; Xe đi khám định kỳ: 4.350.000đồng; Công nuôi: 38.400.000 đồng; số tiền chăm sóc hỗ trợ anh H trong thời gian tới và nuôi con nhỏ của anh H khi cháu chưa đủ tuổi trưởng thành). Quá trình điều tra bị cáo đã tác động gia đình bồi thường được 200.000.000 đồng và tiếp tục yêu cầu bồi thường số tiền 100.000.000 đồng nhưng cho trả hàng tháng, mỗi tháng 2.000.000 đồng cho đến khi hết số tiền bồi thường nêu trên. Tại phiên tòa Nguyễn Cảnh Th đồng ý thỏa thuận bồi thường tiếp số tiền nêu trên theo yêu cầu của đại diện hợp pháp cho người bị hại nên đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận.

Về xử lý vật chứng: Xe mô tô 75K2-6292 đứng tên chủ sở hữu bà Lê Thị L, bà L đã cho cháu ruột là Nguyễn Thị L nhưng Nguyễn Thị L chưa làm thủ tục sang tên theo quy định. Ngày 12/4/2018 Nguyễn Thị L để xe mô tô nói trên tại phòng trọ rồi về quê nhờ bạn là Lê Thị Diệu H trông coi. Ngày 14/4/2018 H cho Th mượn xe của chị L để đi chơi, chị L không biết, Công an quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng đã trả lại xe trên cho Nguyễn Thị L là có căn cứ.

Chị Nguyễn Thị L không thực hiện thủ tục đăng ký sang tên xe (để chuyển tên chủ xe trong giấy đăng ký xe sang tên của mình) Công an quận Thanh Khê đã Quyết định xử phạt hành chính là đúng quy định pháp luật.

- Đối với Lê Thị Diệu H có hành vi giao xe cho Th điều khiển nhưng không biết việc Th không có Giấy phép lái xe mô tô theo quy định nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Thanh Khê không đề cập xử lý trách nhiệm hình sự đối với H là có căn cứ.

Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Cảnh Th khai nhận hành vi phạm tội như Cáo trạng nêu và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Thanh Khê, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Thanh Khê, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Khê, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc

khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên đều hợp pháp.

[2] Quá trình điều tra cũng như tranh tụng tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Nguyễn Cảnh Th đã khai nhận hành vi phạm tội của mình, lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của người làm chứng và các chứng cứ, tài liệu điều tra thu thập đầy đủ có tại hồ sơ vụ án, xác định: Bị cáo Nguyễn Cảnh Th không có giấy phép lái xe, điều khiển xe mô tô hiệu Yamaha màu xám bạc, biển kiểm soát 75K2-6292 với tốc độ khoảng 40 km/h chở sau Phạm Trường K chạy trên đường Nguyễn Tất Thành, thành phố Đà Nẵng theo hướng thuận từ quận Liên Chiểu về quận Hải Châu. Khi đến cầu Phú Lộc (đoạn ngang trụ điện chiếu sáng CS142T6NTT) thuộc phường Thanh Khê Đông, quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng do không chú ý quan sát nên xe do Th điều khiển đã tông vào anh Ngô Văn H đang đi bộ băng qua đường theo hướng từ trái sang phải so với chiều xe chạy của Th chạy, gây ra tai nạn. Hậu quả: anh H và Th bị thương được đưa vào Bệnh viện Đà Nẵng cấp cứu. Phạm Trường K bị xây xát nhẹ. Tại bản kết luận giám định về thương tích số 135/TgT ngày 05/6/2018 của Trung tâm Pháp y thành phố Đà Nẵng kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Ngô Văn H là 65% (Sáu mươi lăm phần trăm).

Như vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận Nguyễn Cảnh Th đã phạm vào tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại Điều 260 Bộ luật hình sự, như cáo trạng số 120/CT-VKSTK, ngày 17/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Khê đã truy tố là có căn cứ, đúng pháp luật. Do Bị cáo Th không có giấy phép lái xe điều khiển xe mô tô hai bánh, loại xe có dung tích xi lanh trên 50cm³ nên hành vi phạm tội của bị cáo thuộc tình tiết định khung hình phạt "không có giấy phép lái xe theo quy định" theo điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự.

[3] *Xét tính chất, mức độ nguy hiểm hành vi phạm tội của bị cáo thì thấy:*

Hành vi của bị cáo đã vi phạm vào khoản 9 Điều 8 Luật giao thông đường bộ Việt Nam; không chú ý quan sát vi phạm khoản 4 Điều 11 Luật Giao thông đường bộ; Khi có người đi bộ qua đường không giảm tốc độ thấp hơn tốc độ tối đa cho phép đến mức không nguy hiểm (có thể dừng lại một cách an toàn khoản 6, Điều 5 Thông tư 91/2015/TT-BGTVT quy định về tốc độ và khoảng cách an toàn của xe cơ giới, xe máy chuyên dùng tham gia giao thông đường bộ. Hành vi của bị cáo không những xâm phạm đến sức khỏe của anh Ngô Văn H mà còn xâm phạm đến trật tự giao thông đường bộ Việt Nam, nhất là trong thời điểm

hiện nay, khi mà các vụ tai nạn giao thông ngày một gia tăng, ý thức chấp hành luật giao thông của nhân dân có phần hạn chế, gây hoang mang, lo lắng cho người tham gia giao thông trên đường bộ.

Về mức độ lỗi của bị cáo là lỗi vô ý do cầu thả, không có giấy phép lái xe mà vẫn điều khiển xe tham gia giao thông, hậu quả mà bị cáo đã gây ra là gây thương tích cho anh Ngô Văn H tỷ lệ tổn thương cơ thể 65%. Bên cạnh đó thì người bị hại cũng có một phần lỗi không đi đúng vạch kẻ dành cho người đi bộ, vi phạm vào khoản 2 Điều 32 Luật giao thông đường bộ.

[4] *Xét về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và nhân thân của bị cáo Nguyễn Cảnh Th thì thấy:* Bị cáo không có tình tiết tăng nặng, sau khi gây tai nạn thì bị cáo đã tác động gia đình bồi thường chi phí điều trị thương tích cho người bị hại tổng số tiền 200.000.000 đồng; quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đại diện hợp cho người bị hại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo nên Hội đồng xét xử áp dụng các điểm b, s khoản 1; khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Do bị cáo có ít nhất hai tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự nên Hội đồng xét xử áp dụng thêm Điều 54 Bộ luật hình sự để quyết định một hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt được áp dụng cho bị cáo. Về nhân thân, bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án tiền sự; bản thân bị cáo hiện đang là sinh viên khoa Điện tử viễn thông thuộc Trường đại học X có nơi cư trú cụ thể, rõ ràng nên chưa cần thiết phải cách ly bị cáo ra ngoài đời sống xã hội mà áp dụng thêm Điều 65 Bộ luật hình sự, tạo điều kiện cho bị cáo được cải tạo giáo dục tại địa phương để bị cáo được tiếp tục học tập, xây dựng cuộc sống tương lai sau này.

Từ những phân tích trên, xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Khê về tội danh và các điều luật áp dụng cũng như đề nghị về mức hình phạt đối với bị cáo là có căn cứ nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[5] *Về trách nhiệm dân sự:* Tại phiên tòa, người đại diện hợp pháp của người bị hại là ông Ngô Văn X yêu cầu bồi thường số tiền 300.000.000 đồng (Gồm các khoản viện phí: 98.961.519 đồng (có hóa đơn); thuốc mua ngoài 23.200.000 đồng; ăn uống, bồi dưỡng, dụng cụ vệ sinh: 39.500.000 đồng; Xe đưa đi và về Bệnh viện Chợ Rẫy: 27.500.000 đồng; Xe đi khám định kỳ: 4.350.000 đồng; Công nuôi: 38.400.000 đồng; số tiền chăm sóc hỗ trợ anh H trong thời gian tới và nuôi con nhỏ của anh H khi cháu chưa đủ tuổi trưởng thành). Quá trình điều tra bị cáo đã tác động gia đình bồi thường được 200.000.000 đồng và tiếp tục yêu cầu bồi thường số tiền 100.000.000 đồng nhưng cho trả hàng tháng, mỗi

tháng 2.000.000 đồng, trả vào ngày 20 hàng tháng, thời gian trả bắt đầu từ tháng 01/2019 cho đến khi hết số tiền bồi thường nêu trên. Tại phiên tòa Nguyễn Cảnh Th đồng ý thỏa thuận bồi thường tiếp số tiền nêu trên theo yêu cầu của đại diện hợp pháp cho người bị hại. Xét sự thỏa giữa bị cáo và đại diện hợp pháp của người bị hại là không trái pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[6] *Về xử lý vật chứng*: Xe mô tô 75K2-6292 đứng tên chủ sở hữu bà Lê Thị L, bà L đã cho cháu ruột là Nguyễn Thị Lynhưng L chưa làm thủ tục sang tên theo quy định. Ngày 12/4/2018 L để xe mô tô nói trên tại phòng trọ rồi về quê nhờ bạn là Lê Thị Diệu H trông coi. Ngày 14/4/2018 H cho Th mượn xe của chị L để đi chơi, chị L không biết, Công an quận Thanh Khê, thành phố Đà Nẵng đã trả lại xe trên cho Nguyễn Thị L là có căn cứ.

Chị Nguyễn Thị L không thực hiện thủ tục đăng ký sang tên xe, Công an quận Thanh Khê đã Quyết định xử phạt hành chính là đúng quy định pháp luật.

Đối với Lê Thị Diệu H có hành vi giao xe cho Th điều khiển nhưng không biết việc Th không có Giấy phép lái xe mô tô theo quy định nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Thanh Khê không đề cập xử lý trách nhiệm hình sự đối với H là có căn cứ.

[7] *Án phí hình sự sơ thẩm*: Căn cứ vào khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016, ngày 30/12/2016 của Ủy Ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án bị cáo phải chịu 200.000 đồng và án phí dân sự sơ thẩm trên số tiền chưa bồi thường là $100.000.000 \text{ đồng} \times 5\% = 5.000.000 \text{ đồng}$.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 65 Bộ luật hình sự.

Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP, ngày 15/5/2018 về việc "Hướng dẫn áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự về án treo".

1. Tuyên bố: Bị cáo **Nguyễn Cảnh Th** phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Cảnh Th 18 (mười tám) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 36 (ba mươi sáu) tháng kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Th cho UBND phường Hòa Khánh Bắc, quận Liên Chiểu, thành phố Đà Nẵng nơi bị cáo cư trú quản lý giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp bị cáo Nguyễn Cảnh Th thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo có ý vi phạm nghĩa vụ 02 (hai) lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 48 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi bổ sung 2017; Điều 590 Bộ luật dân sự 2015.

Công nhận sự thỏa thuận của bị cáo và người đại diện hợp pháp cho người bị hại về việc bồi thường dân sự như sau:

Bị cáo Nguyễn Cảnh Th bồi thường cho người bị hại anh Ngô Văn H số tiền 300.000.000 đồng (ba trăm triệu đồng), bị cáo đã bồi thường được 200.000.000 đồng (hai trăm triệu đồng).

Tiếp tục bồi thường 100.000.000 đồng (một trăm triệu đồng) nhưng được trả hàng tháng, mỗi tháng 2.000.000 đồng (hai triệu đồng), thời gian trả vào ngày 20 hàng tháng, bắt đầu từ tháng 01/2019 cho đến khi hết số tiền bồi thường nêu trên (đại diện nhận là ông Ngô Văn X, bố ruột của người bị hại anh Ngô Văn H).

3. Về án phí: Căn cứ vào Nghị quyết 326/2016, ngày 30/12/2016 của Ủy Ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Bị cáo Nguyễn Cảnh Th phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 5.000.000 đồng (năm triệu đồng) án phí dân sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm, bị cáo, người đại diện hợp pháp cho người bị hại có mặt được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Riêng người đại diện hợp pháp cho người bị hại và người liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày Tòa án tổng đạt hợp lệ bản án.

(Đã giải thích án treo)

Nơi nhận:

- Viện KSND Q.Thanh Khê;
- Viện KSND TP. Đà Nẵng;
- Cơ quan CSĐT Công an Q.Thanh Khê;
- Cơ quan THAHS Q.Thanh Khê;
- Chi cục THADS Q.Thanh Khê;
- Tòa án NDTP. Đà Nẵng;
- Bị cáo; người đại diện hợp pháp cho người bị hại; Người liên quan.
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Lưu Thị Hằng